

evolite

FOG SHOT CO2



USER MANUAL

MANUEL D'UTILISATION

SOMMAIRE - SUMMARY

EN

I.	GENERAL INFORMATION	3
II.	SAFETY INSTRUCTIONS	3
III.	INSTALLATION	4
IV.	FEATURES	5
V.	DISPLAY	5
VI.	DESCRIPTION OF SCREEN PAGES	6
VII.	DMX CHANNELS	7

FR

I.	INFORMATIONS GÉNÉRALES	9
II.	CONSIGNES DE SÉCURITÉ	9
III.	INSTALLATION	10
IV.	CARACTÉRISTIQUES	11
V.	AFFICHAGE	11
VI.	DESCRIPTION DES PAGES ÉCRAN	12
VII.	CANAUX DMX	13

DE

I.	ALLGEMEINE INFORMATIONEN	15
II.	SICHERHEITSHINWEISE	15
III.	INSTALLATION	16
IV.	EIGENSCHAFTEN	17
V.	ANZEIGE	17
VI.	BESCHREIBUNG DER BILDSCHIRMSEITEN	18
VII.	DMX-KANÄLE	19

ES

I.	INFORMACIÓN GENERAL	21
II.	INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD	21
III.	INSTALACIÓN	22
IV.	CARACTERÍSTICAS	23
V.	VISUALIZACIÓN	23
VI.	DESCRIPCIÓN DE LAS PANTALLAS	24
VII.	CANALES DMX	25

IT

I.	INFORMAZIONI GENERALI	27
II.	ISTRUZIONI DI SICUREZZA	27
III.	INSTALLAZIONE	28
IV.	CARATTERISTICHE	29
V.	VISUALIZZAZIONE	29
VI.	DESCRIZIONE DELLE SCHERMATE	30
VII.	CANALI DMX	31

NL

I.	ALGEMENE INFORMATIE	33
II.	VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN	33
III.	INSTALLATIE	34
IV.	KENMERKEN	35
V.	WEERGAVE	35
VI.	BESCHRIJVING VAN DE SCHERMPAGINA'S	36
VII.	DMX-KANALEN	37

EN

I. General information

Thank you for choosing our FogShot CO2 smoke machine. Each unit has been tested and shipped in perfect working condition. Check that the box is not damaged. If it is, make sure the unit and all accessories are intact. In case of damage or missing parts, please contact your dealer's customer service for instructions. Do not return the unit without first contacting customer service.

Unpacking: Once you receive the device, please handle it with care and check for any cracks caused by shipping.

This box contains three items :

1. FogShot CO2: 1
2. Power cable: 1
3. Remote control: 1

Warning! To avoid or reduce the risk of electric shock or fire, do not expose this device to rain or moisture.

Caution! This device contains no user-serviceable parts. Any attempt at repair will void the manufacturer's warranty. If repairs are needed, contact the retailer where you purchased the device.

II. Safety Instructions

Keep this user guide for future reference. If you sell the device to another user, make sure they also receive this instruction manual.

1. Unpack the device and carefully check for any damage caused by shipping before using it.
2. Before using the device, ensure that the voltage and frequency of the power supply match the device's requirements.
3. It is important to connect the yellow/green wire to ground to prevent electric shock.
4. The appliance is designed for indoor use only. It must be used in a dry location.
5. The device must be installed in a sufficiently ventilated area, at least 50 cm away from adjacent surfaces. Ensure that no ventilation slots are blocked.
6. Disconnect the main power supply before performing any replacement or maintenance.
7. Ensure that no flammable materials are near the device while it is in operation, as there is a risk of fire.
8. Use a safety cable (sling) when securing this unit. DO NOT handle the unit by holding only the head; always hold the base.

9. DO NOT use the unit when the ambient temperature exceeds 40 °C.
10. The surface temperature of the device can reach 85°C. DO NOT TOUCH the housing with bare hands while it is in operation. Turn off the device and let it cool for about 15 minutes before handling, storing, or cleaning it.
11. In the event of a major malfunction, turn off the device immediately. Do not attempt to repair it yourself, as unqualified repairs may cause damage. Contact an authorized service center and use only identical replacement parts.
12. DO NOT TOUCH ANY wires while the appliance is in operation, as high voltage could cause an electric shock.

Warning :

1. To avoid or reduce the risk of electric shock or fire, do not expose the device to rain or moisture.
2. DO NOT OPEN the device within five minutes of turning it off.
3. The housing, lenses, or ultraviolet filter must be replaced if they are visibly damaged.

III. Installation

To mount the device on a structure, use the supplied omega safety bracket and a hook (sold separately). Ensure the device is securely fastened to prevent vibration and slipping, and that the structure can support a weight 10 times that of the device. Always use a suitable safety cable (sling) capable of supporting 12 times the weight of the device.

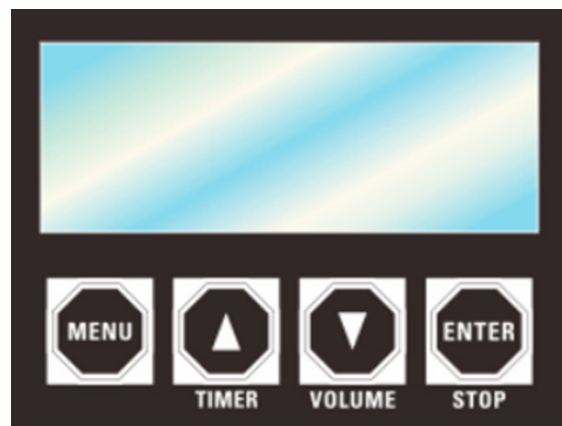
Here are a few suggestions if you're having trouble with your device

- **The device isn't working at all.**
 - Check the power cord and the fuse.
 - Make sure your power outlet is properly powered.
- **The device is not responding to DMX commands or is responding incorrectly.**
 - Check your DMX cables
 - Check the DMX addressing
 - Try a different DMX controller
 - Make sure your DMX cables are not running near high-voltage cables, which could cause interference.
- **Does not respond to sound**
 - Check the selected operating mode
 - Check that no DMX cable is connected to the DMX input.
 - Tap directly on the microphone to test its responsiveness.

IV. Features

- **CO2 smoke machine** approx. 10 seconds
- **Total power:** 2,500 W
- **Warm-up time:** approximately 6 to 8 minutes
- **LED lamp power:** 8 W × 30 units
- **LED color:** RGBY
- **Maximum smoke volume:** approx. 113,000 cubic feet/minute
- **Maximum projection height:** approx. 8 to 10 meters
- **Maximum fuel consumption:** approx. 1.0 min/L
- **Maximum continuous operating time:**
- **Control method:** remote control, control panel, and DMX512
- **Number of DMX channels:** 15
- **Oil tank capacity:** 3 L
- **Operating voltage:** AC 220-240 V, 50/60 Hz
- **Current-limiting fuse type:** 15 A/250 V
- **Product dimensions:** 50 × 37 × 59 cm
- **Package dimensions:** 56 × 42 × 62 cm
- **Net product weight:** 23 kg
- **Gross product weight:** 25 kg

V. Display



- **«MENU» button:** Each press advances the display by one page.
- **«TIMER» button:** Pressing this button increases the value of the selected parameter by 1.
- **«VOLUME» button:** When pressed, the value of the selected parameter decreases by 1.
- **«STOP» button:** when pressed, the operation stops immediately and the screen returns to the main page.
- **«VOLUME» button:** when pressed on the main screen, it enables or disables direct smoke mode.
- **In direct smoke mode, “Working” appears on the screen.**

Note: (The device will emit smoke for up to 10 seconds and will automatically stop after 10 seconds)

VI. Description of screen pages

Home screen: Displays a progress bar and “Warming Up” during warm-up. “Ready To Fog” appears once warm-up is complete.

DMX Address Code Setting: DMX address (1-512)

Light Effect Selection: “Inner Flame 0” is displayed as the current internal light effect value, and 9 effects can be selected:

0	No lighting effect
1	Red light
2	Green light
3	Blue light
4	Yellow light
5	Green light + blue light
6	Red light + blue light
7	Red light + green light + blue light
8	7-color fade
9	7-color gradient

Light effect selection: “Outer Flame 0” displays the current value of the outer flame effect. Nine effects are available:

0	No lighting effect
1	Red light
2	Green light
3	Blue light
4	Yellow light (red + green)
5	Green + blue light
6	Red + blue
7	Red + green + blue light
8	7-color cycle
9	7-color gradient

VII. DMX Channels

DMX CHANNEL (15CH)	DESCRIPTION
1	(0-5) Smoke off
	(6-255) Smoke on
2	(0-5) Disabled
	(6-127) Internal LED color change mode
	(128-255) Internal LED color fade mode
3	(6-255) Color change mode or fade mode Internal LED
4	(6-255) Internal LED strobe
5	(6-255) Internal LED Red intensity adjustment
6	(6-255) Internal green LED intensity adjustment
7	(6-255) Internal Blue LED brightness adjustment
8	(6-255) Internal yellow LED brightness adjustment
9	(0-5) Disabled
	(6-127) External LED color-changing mode
	(128-255) External LED fade mode
10	(6-255) Setting the speed of the external LED color change or fade mode
11	(6-255) External LED strobe
12	(6-255) Adjustment of external red LED intensity
13	(6-255) External green LED intensity adjustment
14	(6-255) External Blue LED brightness adjustment
15	(6-255) Adjusting the brightness of the external yellow LED

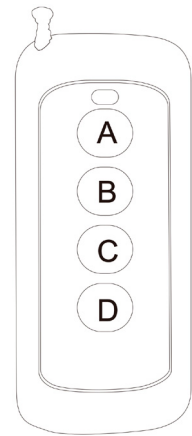
VIII. Remote Control

A: Press and hold to activate the smoke; release to stop it.

B: Select the interior effect: each press changes the color. Effect order: Off, Red, Green, Blue, Yellow, Blue + Green, Red + Blue, Red + Green + Blue, 7-color cycle, 7-color gradient

C: Select the exterior effect: Off, Red, Green, Blue, Yellow, Blue + Green, Red + Blue, Red + Green + Blue, 7-color cycle, 7-color gradient

D: Light effect switch: turn the light on or off.



Imported by evolite MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville FRANCE
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

FR

I. Informations générales

Merci d'avoir choisi notre machine à fumée FogShot CO2. Chaque appareil a été testé et expédié en parfait état de fonctionnement. Vérifiez que le carton n'est pas endommagé. Si c'est le cas, assurez-vous que l'appareil et tout le matériel sont intacts. En cas de dommages ou de pièces manquantes, veuillez contacter le service clientèle de votre revendeur pour des instructions. Ne renvoyez pas l'appareil sans avoir contacté au préalable le service d'assistance.

Déballage : Une fois l'appareil reçu, veuillez le manipuler avec précaution et vérifier s'il n'y a pas d'éclats dus au transport.

Dans ce carton, trois éléments sont disponibles :

1. FogShot CO2: 1
2. Câble d'alimentation : 1
3. Télécommande : 1

Avertissement ! Pour éviter ou réduire le risque de choc électrique ou d'incendie, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

Attention ! Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Toute tentative de réparation annulerait la garantie du fabricant. En cas de besoin de réparation, contactez le revendeur chez qui vous avez acheté l'appareil.

II. Consignes de sécurité

Conservez ce guide de l'utilisateur pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous vendez l'appareil à un autre utilisateur, veillez à ce qu'il reçoive également ce livret d'instructions.

1. Déballez l'appareil et vérifiez soigneusement qu'il n'y a pas de dommages dus au transport avant de l'utiliser.
2. Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous que la tension et la fréquence de l'alimentation électrique correspondent aux besoins de l'appareil.
3. Il est important de relier le conducteur jaune/vert à la terre afin d'éviter les chocs électriques.
4. L'appareil est conçu pour une utilisation en intérieur exclusivement. Il doit être utilisé dans un endroit sec.
5. L'appareil doit être installé dans un endroit suffisamment ventilé, à au moins 50 cm des surfaces adjacentes. Veillez à ce qu'aucune fente d'aération ne soit obstruée.

- Débranchez l'alimentation principale avant de procéder au remplacement ou à l'entretien.
- Veillez à ce qu'aucun matériau inflammable ne se trouve à proximité de l'appareil pendant son fonctionnement, car il y a un risque d'incendie.
- Utilisez un câble de sécurité (élingue) lorsque vous fixez cet appareil. NE PAS manipuler l'appareil en le prenant uniquement par sa tête, mais toujours en prenant sa base.
- N'UTILISEZ PAS l'appareil lorsque la température ambiante dépasse 40 °C.
- La température de surface de l'appareil peut atteindre 85 °C. NE TOUCHEZ PAS le boîtier à mains nues pendant son fonctionnement. Éteignez l'appareil et laissez-le refroidir pendant environ 15 minutes avant de le manipuler, le ranger ou le nettoyer.
- En cas de dysfonctionnement majeur, éteignez immédiatement l'appareil. Ne tentez pas de le réparer vous-même, car une intervention non qualifiée peut causer des dommages. Contactez un centre d'assistance agréé et utilisez uniquement des pièces de rechange identiques.
- NE TOUCHEZ AUCUN fil pendant le fonctionnement, car une haute tension pourrait provoquer un choc électrique.

Avertissement :

- Pour éviter ou réduire le risque de choc électrique ou d'incendie, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité.
- N'OUVREZ PAS l'appareil dans les cinq minutes qui suivent sa mise hors tension.
- Le boîtier, les lentilles ou le filtre ultraviolet doivent être remplacés s'ils sont visiblement endommagés.

III. Installation

Pour fixer l'appareil à une structure, utilisez la fixation de sécurité oméga fournie et un crochet (vendu séparément). Assurez-vous que l'appareil est bien fixé pour éviter les vibrations et le glissement, et que la structure peut supporter un poids 10 fois supérieur à celui de l'appareil. Utilisez toujours un câble de sécurité (élingue) adapté, capable de supporter 12 fois le poids de l'appareil.

Voici quelques suggestions si vous rencontrez des problèmes avec votre appareil.

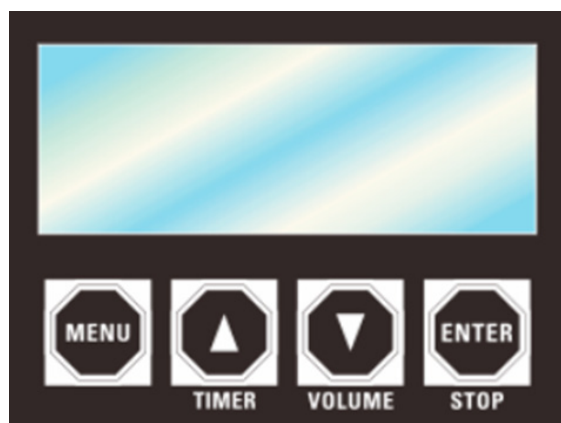
- L'appareil ne fonctionne pas du tout.**
 - Vérifiez le cordon d'alimentation et le fusible.
 - Assurez-vous que votre prise de courant est correctement alimentée.
- L'appareil ne répond pas aux commandes DMX ou le fait de manière incorrecte.**
 - Vérifiez vos câbles DMX
 - Vérifiez l'adressage DMX
 - Essayez un autre contrôleur DMX
 - Vérifiez que vos câbles DMX ne passent pas à proximité de câbles à haute tension, qui pourraient causer des interférences.

- **Ne réagit pas au son**
 - Vérifier le mode de fonctionnement sélectionné
 - Vérifier qu'aucun câble DMX n'est connecté à l'entrée DMX.
 - Tapez directement sur le microphone pour tester sa réactivité.

IV. Caractéristiques

- **Machine à fumée à effet Co2**
- **Puissance totale** : 2 500 W
- **Temps de préchauffage** : environ 6 à 8 minutes
- **Puissance des lampes LED** : 8 W × 30 pièces
- **Couleur des LED** : RGBY
- **Volume de fumée maximal** : environ 113 000 pieds cubes/minute
- **Hauteur de projection maximale** : environ 8 à 10 mètres
- **Consommation maximale de combustible** : environ 1,0 min/L
- **Durée maximale de fonctionnement continu** : environ 10 secondes
- **Méthode de contrôle** : télécommande, panneau de commande et DMX512
- **Nombre de canaux DMX** : 15
- **Volume du réservoir d'huile** : 3 L
- **Tension d'utilisation** : CA 220-240 V, 50/60 Hz
- **Type de fusible limiteur de courant** : 15 A/250 V
- **Dimensions du produit** : 50 × 37 × 59 cm
- **Dimensions de l'emballage** : 56 × 42 × 62 cm
- **Poids net du produit** : 23 kg
- **Poids brut du produit** : 25 kg

V. Affichage



- **Bouton « MENU »** : chaque pression fait avancer d'une page.
- **Bouton « TIMER »** : lorsqu'on appuie dessus, la valeur du paramètre sélectionné augmente de 1.
- **Bouton « VOLUME »** : lorsqu'on appuie dessus, la valeur du paramètre sélectionné diminue de 1.

- **Bouton « STOP »** : lorsqu'on appuie dessus, l'opération s'arrête immédiatement et l'écran revient à la page principale.
- **Bouton « VOLUME »** : lorsqu'il est enfoncé sur l'écran principal, il permet d'activer ou de désactiver le mode fumée directe.
- **En mode fumée directe, « Working » s'affiche sur l'écran.**

Remarque : (L'appareil diffusera de la fumée pendant 10 secondes maximum et s'arrêtera automatiquement après 10 secondes)

VI. Description des pages écran

Page d'accueil : affiche une barre de progression et « Warming Up » pendant le préchauffage. « Ready To Fog » s'affiche une fois le préchauffage terminé.

Réglage du code d'adresse DMX : adresse DMX (1-512)

Sélection des effets lumineux : « Inner Flame 0 » s'affiche comme valeur actuelle de l'effet lumineux interne, et 9 effets peuvent être sélectionnés :

0	Aucun effet lumineux
1	Lumière rouge
2	Lumière verte
3	Lumière bleue
4	Lumière jaune
5	Lumière verte + lumière bleue
6	Feu rouge + feu bleu
7	Lumière rouge + lumière verte + lumière bleue
8	Changement de couleur en 7 couleurs (fade)
9	Dégradé de 7 couleurs

Sélection de l'effet lumineux : « Outer Flame 0 » affiche la valeur actuelle de l'effet de flamme extérieure. Neuf effets sont disponibles :

0	Aucun effet lumineux
1	Lumière rouge
2	Lumière verte
3	Lumière bleue
4	Lumière jaune (rouge + vert)
5	Lumière verte + bleue
6	Rouge + bleu
7	Lumière rouge + verte + bleue
8	Changement de couleur en 7 couleurs
9	Dégradé de 7 couleurs

VII. Canaux DMX

CANAL DMX (15CH)	DESCRIPTION
1	(0-5) Fumée désactivée
	(6-255) Fumée activée
2	(0-5) Désactivé
	(6-127) Mode de changement de couleur LED interne
	(128-255) Mode de fondu de la couleur LED interne
3	(6-255) Mode de changement de couleur ou mode de fondu LED interne
4	(6-255) Stroboscope LED interne
5	(6-255) Réglage de l'intensité du Rouge LED interne
6	(6-255) Réglage de l'intensité du Vert LED interne
7	(6-255) Réglage de l'intensité du Bleu LED interne
8	(6-255) Réglage de l'intensité du Jaune LED interne
9	(0-5) Désactivé
	(6-127) Mode changement de couleur LED externe
	(128-255) Mode fondu LED externe
10	(6-255) Réglage de la vitesse du changement de couleur des LED externes ou du mode de fondu
11	(6-255) Stroboscope LED externe

12	(6-255) Réglage de l'intensité du Rouge LED externe
13	(6-255) Réglage de l'intensité du Vert LED externe
14	(6-255) Réglage de l'intensité du Bleu LED externe
15	(6-255) Réglage de l'intensité du Jaune LED externe

VIII. Télécommande

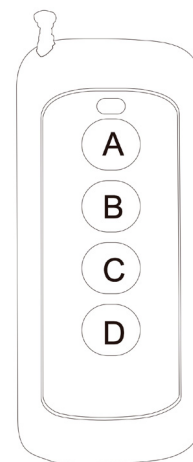
A : Appuyez et maintenez enfoncé pour activer la fumée, relâchez pour l'arrêter.

B : Sélectionnez l'effet intérieur : chaque pression change la couleur.

Ordre des effets : Éteint, Rouge, Vert, Bleu, Jaune, Bleu + Vert, Rouge + Bleu, Rouge + Vert + Bleu, Changement de 7 couleurs, Dégradé de 7 couleurs

C : Sélectionnez l'effet extérieur : Désactivé, Rouge, Vert, Bleu, Jaune, Bleu + Vert, Rouge + Bleu, Rouge + Vert + Bleu, Changement de 7 couleurs, Dégradé de 7 couleurs

D : Commutateur d'effet lumineux : allumez ou éteignez la lumière.



Importé par evolite MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - FRANCE
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

DE

I. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für unsere FogShot CO2-Nebelmaschine entschieden haben. Jedes Gerät wurde getestet und in einwandfreiem Zustand versandt. Bitte überprüfen Sie, ob der Karton unbeschädigt ist. Sollte dies der Fall sein, vergewissern Sie sich, dass das Gerät und das gesamte Zubehör unversehrt sind. Bei Beschädigungen oder fehlenden Teilen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst Ihres Händlers, um weitere Anweisungen zu erhalten. Senden Sie das Gerät nicht zurück, ohne zuvor den Kundendienst kontaktiert zu haben.

Auspacken: Bitte gehen Sie nach Erhalt des Geräts vorsichtig damit um und überprüfen Sie es auf eventuelle Transportschäden.

In diesem Karton sind drei Teile enthalten :

1. FogShot CO2: 1
2. Netzkabel: 1
3. Fernbedienung: 1

Warnung! Um die Gefahr eines Stromschlags oder eines Brandes zu vermeiden oder zu verringern, setzen Sie dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

Achtung! Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer reparierbaren Teile. Jeder Reparaturversuch führt zum Erlöschen der Herstellergarantie. Wenden Sie sich im Reparaturfall an den Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.

II. Sicherheitshinweise

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Wenn Sie das Gerät an einen anderen Benutzer weiterverkaufen, stellen Sie sicher, dass dieser ebenfalls diese Bedienungsanleitung erhält.

1. Packen Sie das Gerät aus und überprüfen Sie es vor der Inbetriebnahme sorgfältig auf Transportschäden.
2. Vergewissern Sie sich vor der Inbetriebnahme, dass Spannung und Frequenz der Stromversorgung den Anforderungen des Geräts entsprechen.
3. Es ist wichtig, den gelb-grünen Leiter an die Erdung anzuschließen, um Stromschläge zu vermeiden.
4. Das Gerät ist ausschließlich für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt. Es muss an einem trockenen Ort verwendet werden.
5. Das Gerät muss an einem ausreichend belüfteten Ort aufgestellt werden, mindestens 50 cm von angrenzenden Flächen entfernt. Achten Sie darauf, dass keine Lüftungsschlitze verdeckt sind.
6. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie Wartungs- oder Reparaturarbeiten durchführen.

7. Achten Sie darauf, dass sich während des Betriebs keine brennbaren Materialien in der Nähe des Geräts befinden, da Brandgefahr besteht.
8. Verwenden Sie beim Befestigen dieses Geräts ein Sicherheitsseil (Schlinge). Fassen Sie das Gerät NICHT nur am Kopf an, sondern immer am Sockel.
9. Verwenden Sie das Gerät NICHT, wenn die Umgebungstemperatur 40 °C überschreitet.
10. Die Oberflächentemperatur des Geräts kann bis zu 85 °C erreichen. Berühren Sie das Gehäuse während des Betriebs NICHT mit bloßen Händen. Schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie es etwa 15 Minuten abkühlen, bevor Sie es anfassen, verstauen oder reinigen.
11. Bei einer schwerwiegenden Fehlfunktion schalten Sie das Gerät sofort aus. Versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren, da unsachgemäße Eingriffe Schäden verursachen können. Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst und verwenden Sie ausschließlich identische Ersatzteile.
12. BERÜHREN SIE KEINE Kabel während des Betriebs, da Hochspannung einen Stromschlag verursachen könnte.

Hinweis :

1. Um die Gefahr eines Stromschlags oder eines Brandes zu vermeiden oder zu verringern, setzen Sie das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.
2. ÖFFNEN SIE das Gerät NICHT innerhalb von fünf Minuten nach dem Ausschalten.
3. Das Gehäuse, die Linsen oder der UV-Filter müssen ausgetauscht werden, wenn sie sichtbar beschädigt sind.

III. Installation

Verwenden Sie zur Befestigung des Geräts an einer Unterkonstruktion die mitgelieferte Omega-Sicherheitshalterung und einen Haken (separat erhältlich). Stellen Sie sicher, dass das Gerät fest angebracht ist, um Vibrationen und Verrutschen zu vermeiden, und dass die Konstruktion ein Gewicht tragen kann, das dem 10-fachen des Gerätegewichts entspricht. Verwenden Sie immer ein geeignetes Sicherheitsseil (Schlinge), das das 12-fache des Gerätegewichts tragen kann.

Hier sind einige Vorschläge, falls Sie Probleme mit Ihrem Gerät haben.

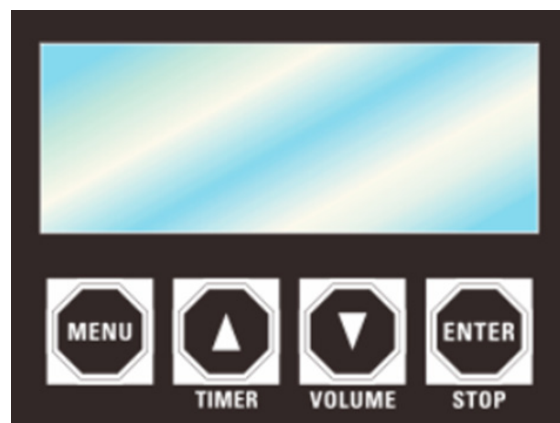
- **Das Gerät funktioniert überhaupt nicht.**
 - Überprüfen Sie das Netzkabel und die Sicherung.
 - Stellen Sie sicher, dass Ihre Steckdose mit Strom versorgt wird.
- **Das Gerät reagiert nicht auf DMX-Befehle oder reagiert falsch darauf.**
 - Überprüfen Sie Ihre DMX-Kabel
 - Überprüfen Sie die DMX-Adressierung
 - Probieren Sie einen anderen DMX-Controller aus
 - Stellen Sie sicher, dass Ihre DMX-Kabel nicht in der Nähe von Hochspannungskabeln verlegt sind, da diese Störungen verursachen könnten.

- **Reagiert nicht auf Geräusche**
 - Überprüfen Sie die ausgewählte Betriebsart
 - Vergewissern Sie sich, dass kein DMX-Kabel am DMX-Eingang angeschlossen ist.
 - Tippen Sie direkt auf das Mikrophon, um dessen Reaktionsfähigkeit zu testen.

IV. Eigenschaften

- **CO2-Nebelmaschine**
- **Gesamtleistung:** 2.500 W
- **Aufwärmzeit:** ca. 6 bis 8 Minuten
- **Leistung der LED-Lampen:** 8 W × 30 Stück
- **LED-Farbe:** RGBY
- **Maximale Nebelmenge:** ca. 113.000 Kubikfuß/Minute
- **Maximale Ausstoßhöhe:** ca. 8 bis 10 Meter
- **Maximaler Kraftstoffverbrauch:** ca. 1,0 min/l
- **Maximale Dauer im Dauerbetrieb:** ca. 10 Sekunden
- **Steuerungsmethode:** Fernbedienung, Bedienfeld und DMX512
- **Anzahl der DMX-Kanäle:** 15
- **Öltankvolumen:** 3 l
- **Betriebsspannung:** 220–240 V AC, 50/60 Hz
- **Typ der Strombegrenzungssicherung:** 15 A/250 V
- **Produktabmessungen:** 50 × 37 × 59 cm
- **Verpackungsabmessungen:** 56 × 42 × 62 cm
- **Nettogewicht des Produkts:** 23 kg
- **Bruttogewicht des Produkts:** 25 kg

V. Anzeige



- **Taste „MENU“:** Mit jedem Tastendruck blättern Sie eine Seite weiter.
- **Taste „TIMER“:** Durch Drücken dieser Taste wird der Wert des ausgewählten Parameters um 1 erhöht.
- **Taste „VOLUME“:** Durch Drücken dieser Taste wird der Wert des ausgewählten Parameters um 1 verringert.

- **Taste „STOP“:** Durch Drücken dieser Taste wird der Vorgang sofort beendet und der Bildschirm kehrt zur Startseite zurück.
- **Taste „VOLUME“:** Wenn sie auf dem Hauptbildschirm gedrückt wird, kann damit der Direktrauchmodus aktiviert oder deaktiviert werden.
- **Im Direktrauchmodus wird auf dem Bildschirm „Working“ angezeigt.**

Hinweis: (Das Gerät gibt maximal 10 Sekunden lang Rauch ab und schaltet sich nach 10 Sekunden automatisch aus.)

VI. Beschreibung der Bildschirmseiten

Startseite: Zeigt während des Aufwärmens einen Fortschrittsbalken und „Warming Up“ an. Sobald der Aufwärmvorgang abgeschlossen ist, wird „Ready To Fog“ angezeigt.

Einstellung des DMX-Adresscodes: DMX-Adresse (1–512)

Auswahl der Lichteffekte: „Inner Flame 0“ wird als aktueller Wert des internen Lichteffekts angezeigt, und es können 9 Effekte ausgewählt werden:

0	Keine Lichteffekte
1	Rotes Licht
2	Grünes Licht
3	Blaues Licht
4	Gelbes Licht
5	Grünes Licht + blaues Licht
6	Rotes Licht + blaues Licht
7	Rotes Licht + grünes Licht + blaues Licht
8	Farbwechsel in 7 Farben (Überblendung)
9	7-Farben-Farbverlauf

Auswahl des Lichteffekts: „Outer Flame 0“ zeigt den aktuellen Wert des Außenflammeneffekts an. Es stehen neun Effekte zur Verfügung:

0	Keine Lichteffekte
1	Rotes Licht
2	Grünes Licht
3	Blaues Licht
4	Gelbes Licht (rot + grün)
5	Grünes + blaues Licht
6	Rot + Blau
7	Rotes + grünes + blaues Licht
8	Farbwechsel in 7 Farben
9	Farbverlauf in 7 Farben

VII. DMX-Kanäle

DMX-KANAL (15 CH)	BESCHREIBUNG
1	(0-5) Rauch deaktiviert
	(6-255) Rauch aktiviert
2	(0-5) Deaktiviert
	(6-127) Farbwechselmodus der internen LED
	(128-255) Überblendmodus der internen LED
3	(6-255) Farbwechsel- oder Überblendmodus der internen LED
4	(6-255) Interner LED-Stroboskopmodus
5	(6-255) Helligkeitseinstellung der internen roten LED
6	(6-255) Helligkeitseinstellung der internen grünen LED
7	(6-255) Helligkeitseinstellung der internen blauen LED
8	(6-255) Einstellung der Intensität der internen gelben LED
9	(0-5) Aus
	(6-127) Farbwechselmodus der externen LED
	(128-255) Überblendmodus der externen LED
10	(6-255) Einstellung der Geschwindigkeit des Farbwechsels der externen LEDs oder des Überblendmodus
11	(6-255) Externes LED-Stroboskop

12	(6-255) Einstellung der Helligkeit der externen roten LED
13	(6-255) Einstellung der Helligkeit der externen grünen LED
14	(6-255) Einstellung der Helligkeit der externen blauen LED
15	(6-255) Einstellung der Helligkeit der externen gelben LED

VIII. Fernbedienung

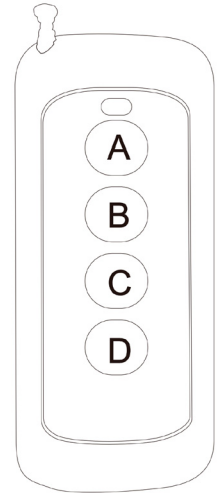
A: Halten Sie die Taste gedrückt, um den Raucheffekt zu aktivieren; lassen Sie sie los, um ihn zu beenden.

B: Wählen Sie den Inneneffekt aus: Mit jedem Tastendruck ändert sich die Farbe.

Reihenfolge der Effekte: Aus, Rot, Grün, Blau, Gelb, Blau + Grün, Rot + Blau, Rot + Grün + Blau, 7-Farben-Wechsel, 7-Farben-Farbverlauf

C: Wählen Sie den äußeren Effekt aus: Aus, Rot, Grün, Blau, Gelb, Blau + Grün, Rot + Blau, Rot + Grün + Blau, Wechsel zwischen 7 Farben, Farbverlauf mit 7 Farben

D: Licht-Effekt-Schalter: Schalten Sie das Licht ein oder aus.



Importiert von evolite MSC Distribution
 9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - Frankreich
 serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

ES

I. Información general

Gracias por elegir nuestra máquina de humo FogShot CO2. Cada unidad ha sido probada y enviada en perfecto estado de funcionamiento. Compruebe que la caja no esté dañada. Si lo está, asegúrese de que el aparato y todo el material estén intactos. En caso de daños o piezas faltantes, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de su distribuidor para recibir instrucciones. No devuelva el aparato sin haber contactado previamente con el servicio de asistencia.

Desembalaje: Una vez recibido el aparato, manéjelo con cuidado y compruebe que no haya sufrido daños durante el transporte.

En esta caja hay tres elementos disponibles:

1. FogShot CO2: 1
2. Cable de alimentación: 1
3. Mando a distancia: 1

¡Advertencia! Para evitar o reducir el riesgo de descarga eléctrica o incendio, no exponga este aparato a la lluvia ni a la humedad.

¡Atención! Este aparato no contiene piezas que puedan ser reparadas por el usuario. Cualquier intento de reparación anularía la garantía del fabricante. Si necesita una reparación, póngase en contacto con el distribuidor donde compró el aparato.

II. Instrucciones de seguridad

Guarde este manual de usuario para poder consultarlo más adelante. Si vende el aparato a otra persona, asegúrese de que también reciba este manual de instrucciones.

1. Desembale el aparato y compruebe cuidadosamente que no haya sufrido daños durante el transporte antes de utilizarlo.
2. Antes de utilizar el aparato, asegúrese de que la tensión y la frecuencia de la red eléctrica se ajusten a los requisitos del aparato.
3. Es importante conectar el conductor amarillo/verde a tierra para evitar descargas eléctricas.
4. El aparato está diseñado exclusivamente para uso en interiores. Debe utilizarse en un lugar seco.
5. El aparato debe instalarse en un lugar suficientemente ventilado, a una distancia mínima de 50 cm de las superficies adyacentes. Asegúrese de que ninguna rejilla de ventilación esté obstruida.
6. Desconecte la alimentación eléctrica antes de realizar cualquier sustitución o tarea de mantenimiento.

7. Asegúrese de que no haya materiales inflamables cerca del aparato mientras está en funcionamiento, ya que existe riesgo de incendio.
8. Utilice un cable de seguridad (eslinga) al fijar este aparato. NO manipule el aparato sujetándolo únicamente por la parte superior, sino siempre por la base.
9. NO UTILICE el aparato cuando la temperatura ambiente supere los 40 °C.
10. La temperatura de la superficie del aparato puede alcanzar los 85 °C. NO TOQUE la carcasa con las manos desnudas mientras esté en funcionamiento. Apague el aparato y déjelo enfriar durante unos 15 minutos antes de manipularlo, guardarlo o limpiarlo.
11. En caso de avería grave, apague inmediatamente el aparato. No intente repararlo usted mismo, ya que una intervención no cualificada puede causar daños. Póngase en contacto con un centro de asistencia autorizado y utilice únicamente piezas de recambio idénticas.
12. NO TOQUE NINGÚN cable durante el funcionamiento, ya que la alta tensión podría provocar una descarga eléctrica.

Advertencia :

1. Para evitar o reducir el riesgo de descarga eléctrica o incendio, no exponga el aparato a la lluvia ni a la humedad.
2. NO ABRA el aparato durante los cinco minutos siguientes a su desconexión.
3. La carcasa, las lentes o el filtro ultravioleta deben sustituirse si presentan daños visibles.

III. Instalación

Para fijar el aparato a una estructura, utilice el soporte de seguridad omega incluido y un gancho (se vende por separado). Asegúrese de que el aparato esté bien fijado para evitar vibraciones y deslizamientos, y de que la estructura pueda soportar un peso 10 veces superior al del aparato. Utilice siempre un cable de seguridad (eslinga) adecuado, capaz de soportar 12 veces el peso del aparato.

Aquí tienes algunas sugerencias por si tienes algún problema con tu dispositivo.

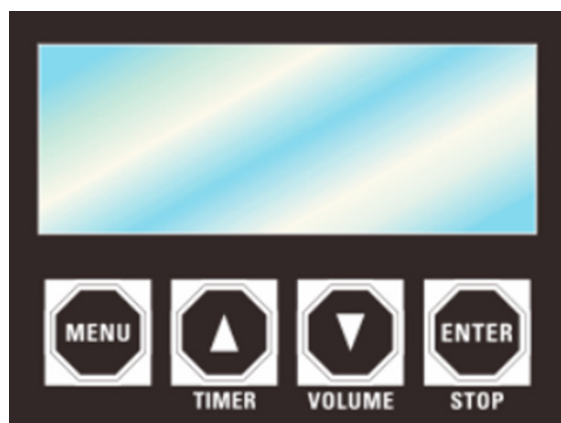
- **El aparato no funciona en absoluto.**
 - Comprueba el cable de alimentación y el fusible.
 - Asegúrate de que la toma de corriente recibe corriente correctamente.
- **El dispositivo no responde a los comandos DMX o lo hace de forma incorrecta.**
 - Comprueba tus cables DMX
 - Comprueba la direccionamiento DMX
 - Prueba con otro controlador DMX
 - Asegúrate de que tus cables DMX no pasen cerca de cables de alta tensión, ya que podrían causar interferencias.

- **No reacciona al sonido**
 - Comprueba el modo de funcionamiento seleccionado
 - Comprueba que no haya ningún cable DMX conectado a la entrada DMX.
 - Toca directamente el micrófono para comprobar su sensibilidad.

IV. Características

- **Máquina de humo con efecto CO₂**
- **Potencia total:** 2500 W
- **Tiempo de precalentamiento:** entre 6 y 8 minutos aproximadamente
- **Potencia de las lámparas LED:** 8 W × 30 unidades
- **Color de los LED:** RGBY
- **Volumen máximo de humo:** unos 113 000 pies cúbicos/minuto
- **Altura máxima de proyección:** entre 8 y 10 metros aproximadamente
- **Consumo máximo de combustible:** aprox. 1,0 min/L
- **Duración máxima de funcionamiento continuo:** aprox. 10 segundos
- **Método de control:** mando a distancia, panel de control y DMX512
- **Número de canales DMX:** 15
- **Capacidad del depósito de aceite:** 3 L
- **Tensión de funcionamiento:** CA 220-240 V, 50/60 Hz
- **Tipo de fusible limitador de corriente:** 15 A/250 V
- **Dimensiones del producto:** 50 × 37 × 59 cm
- **Dimensiones del embalaje:** 56 × 42 × 62 cm
- **Peso neto del producto:** 23 kg
- **Peso bruto del producto:** 25 kg

V. Visualización



- **Botón «MENÚ»:** cada vez que se pulsa, se avanza una página.
- **Botón «TIMER»:** al pulsarlo, el valor del parámetro seleccionado aumenta en 1.
- **Botón «VOLUMEN»:** al pulsarlo, el valor del parámetro seleccionado disminuye en 1.

- **Botón «STOP»:** al pulsarlo, la operación se detiene inmediatamente y la pantalla vuelve a la página principal.
- **Botón «VOLUME»:** cuando se pulsa en la pantalla principal, permite activar o desactivar el modo de humeo directo.
- **En el modo de humeo directo, aparece «Working» en la pantalla.**

Nota: (El dispositivo emitirá humo durante un máximo de 10 segundos y se apagará automáticamente transcurrido ese tiempo)

VI. Descripción de las pantallas

Página de inicio: muestra una barra de progreso y el mensaje «Warming Up» durante el precalentamiento. Una vez finalizado el precalentamiento, aparece el mensaje «Ready To Fog».

Configuración del código de dirección DMX: dirección DMX (1-512)

Selección de efectos de luz: se muestra «Inner Flame 0» como valor actual del efecto de luz interno, y se pueden seleccionar 9 efectos

0	Sin efecto luminoso
1	Luz roja
2	Luz verde
3	Luz azul
4	Luz amarilla
5	Luz verde + luz azul
6	Luz roja + luz azul
7	Luz roja + luz verde + luz azul
8	Cambio de color en 7 colores (fundido)
9	Gradiente de 7 colores

Selección del efecto luminoso: «Outer Flame 0» muestra el valor actual del efecto de llama exterior. Hay nueve efectos disponibles:

0	Sin efecto luminoso
1	Luz roja
2	Luz verde
3	Luz azul
4	Luz amarilla (rojo + verde)
5	Luz verde + azul
6	Rojo + azul
7	Luz roja + verde + azul
8	Cambio de color en 7 colores
9	Gradiente de 7 colores

VII. Canales DMX

CANAL DMX (15 CANALES)	DESCRIPCIÓN
1	(0-5) Fumée désactivée
	(6-255) Fumée activée
2	(0-5) Désactivé
	(6-127) Mode de changement de couleur LED interne
	(128-255) Mode de fondu de la couleur LED interne
3	(6-255) Mode de changement de couleur ou mode de fondu LED interne
4	(6-255) Stroboscope LED interne
5	(6-255) Réglage de l'intensité du Rouge LED interne
6	(6-255) Réglage de l'intensité du Vert LED interne
7	(6-255) Réglage de l'intensité du Bleu LED interne
8	(6-255) Réglage de l'intensité du Jaune LED interne
9	(0-5) Désactivé
	(6-127) Mode changement de couleur LED externe
	(128-255) Mode fondu LED externe
10	(6-255) Réglage de la vitesse du changement de couleur des LED externes ou du mode de fondu
11	(6-255) Stroboscope LED externe

12	(6-255) Ajuste de la intensidad del LED rojo externo
13	(6-255) Ajuste de la intensidad del LED verde externo
14	(6-255) Ajuste de la intensidad del LED azul externo
15	(6-255) Ajuste de la intensidad del LED amarillo externo

VIII. Télécommande

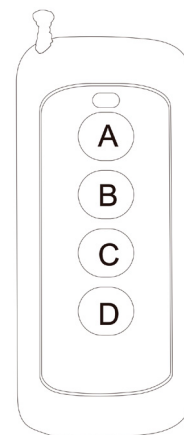
A: Mantén pulsado para activar el efecto de humo; suelta para detenerlo.

B: Selecciona el efecto interior: cada vez que pulses, cambiará el color.

Orden de los efectos: Apagado, Rojo, Verde, Azul, Amarillo, Azul + Verde, Rojo + Azul, Rojo + Verde + Azul, Cambio de 7 colores, Degradado de 7 colores

C: Selecciona el efecto exterior: Desactivado, Rojo, Verde, Azul, Amarillo, Azul + Verde, Rojo + Azul, Rojo + Verde + Azul, Cambio de 7 colores, Degradado de 7 colores

D: Interruptor de efecto luminoso: enciende o apaga la luz.



Importado por evolite MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - Francia
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

IT

I. Informazioni generali

Grazie per aver scelto la nostra macchina del fumo FogShot CO2. Ogni apparecchio è stato testato e spedito in perfette condizioni di funzionamento. Verifica che l'imballaggio non sia danneggiato. In caso contrario, assicurati che l'apparecchio e tutto il materiale siano integri. In caso di danni o parti mancanti, contatta il servizio clienti del tuo rivenditore per ricevere istruzioni. Non restituire l'apparecchio senza aver prima contattato il servizio di assistenza.

Disimballaggio: una volta ricevuto l'apparecchio, maneggiarlo con cura e verificare che non presenti eventuali danni causati dal trasporto.

In questa confezione sono disponibili tre elementi:

1. FogShot CO2: 1
2. Cavo di alimentazione: 1
3. Telecomando: 1

Avviso! Per evitare o ridurre il rischio di scossa elettrica o incendio, non esporre questo apparecchio alla pioggia o all'umidità.

Attenzione! Questo apparecchio non contiene parti riparabili dall'utente. Qualsiasi tentativo di riparazione invaliderà la garanzia del produttore. In caso di necessità di riparazione, contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato l'apparecchio.

II. Istruzioni di sicurezza

Conservate questo manuale d'uso per poterlo consultare in futuro. Se vendete l'apparecchio a un altro utente, assicuratevi che riceva anche questo manuale d'uso.

1. Disimballare l'apparecchio e verificare attentamente che non presenti danni dovuti al trasporto prima di utilizzarlo.
2. Prima di utilizzare l'apparecchio, assicurarsi che la tensione e la frequenza dell'alimentazione elettrica corrispondano ai requisiti dell'apparecchio.
3. È importante collegare il conduttore giallo/verde alla messa a terra per evitare scosse elettriche.
4. L'apparecchio è progettato esclusivamente per uso interno. Deve essere utilizzato in un luogo asciutto.
5. L'apparecchio deve essere installato in un luogo sufficientemente ventilato, ad almeno 50 cm dalle superfici adiacenti. Assicurarsi che nessuna fessura di ventilazione sia ostruita.

6. Scollegare l'alimentazione principale prima di procedere alla sostituzione o alla manutenzione.
7. Assicurarsi che nessun materiale infiammabile si trovi nelle vicinanze dell'apparecchio durante il funzionamento, poiché sussiste il rischio di incendio.
8. Utilizzare un cavo di sicurezza (imbracatura) quando si fissa questo apparecchio. NON maneggiare l'apparecchio afferrandolo solo dalla parte superiore, ma sempre dalla base.
9. NON UTILIZZARE l'apparecchio quando la temperatura ambiente supera i 40 °C.
10. La temperatura superficiale dell'apparecchio può raggiungere gli 85 °C. NON TOCCARE l'involucro a mani nude durante il funzionamento. Spegnerne l'apparecchio e lasciarlo raffreddare per circa 15 minuti prima di maneggiarlo, riporlo o pulirlo.
11. In caso di malfunzionamento grave, spegnere immediatamente l'apparecchio. Non tentare di ripararlo da soli, poiché un intervento non qualificato può causare danni. Contattare un centro di assistenza autorizzato e utilizzare solo pezzi di ricambio identici.
12. NON TOCCARE ALCUN cavo durante il funzionamento, poiché l'alta tensione potrebbe causare una scossa elettrica.

Avviso :

1. Per evitare o ridurre il rischio di scossa elettrica o incendio, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.
2. NON APRIRE l'apparecchio nei cinque minuti successivi allo spegnimento.
3. L'involucro, le lenti o il filtro ultravioletto devono essere sostituiti se presentano danni visibili.

III. Installazione

Per fissare l'apparecchio a una struttura, utilizzare il gancio di sicurezza a omega in dotazione e un gancio (venduto separatamente). Assicurarsi che l'apparecchio sia fissato saldamente per evitare vibrazioni e scivolamenti e che la struttura sia in grado di sostenere un peso 10 volte superiore a quello dell'apparecchio. Utilizzare sempre un cavo di sicurezza (imbracatura) adeguato, in grado di sostenere 12 volte il peso dell'apparecchio.

Ecco alcuni suggerimenti nel caso in cui dovessi riscontrare dei problemi con il tuo dispositivo.

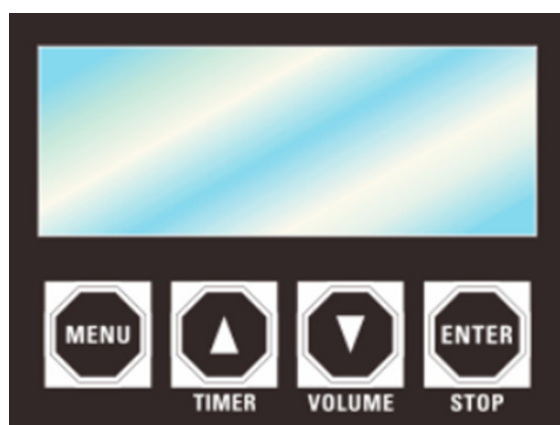
- **L'apparecchio non funziona affatto.**
 - Controllare il cavo di alimentazione e il fusibile.
 - Assicurarsi che la presa di corrente sia correttamente alimentata.
- **Il dispositivo non risponde ai comandi DMX o lo fa in modo errato.**
 - Controllate i cavi DMX
 - Controllate l'indirizzamento DMX
 - Provate con un altro controller DMX
 - Assicuratevi che i cavi DMX non passino in prossimità di cavi ad alta tensione, che potrebbero causare interferenze.

- **Non reagisce al suono**
 - Verificare la modalità di funzionamento selezionata
 - Verificare che nessun cavo DMX sia collegato all'ingresso DMX.
 - Toccare direttamente il microfono per verificarne la reattività.

IV. Caratteristiche

- **Machine à fumée à effet Co2**
- **Puissance totale** : 2 500 W
- **Temps de préchauffage** : environ 6 à 8 minutes
- **Puissance des lampes LED** : 8 W × 30 pièces
- **Couleur des LED** : RGBY
- **Volume de fumée maximal** : environ 113 000 pieds cubes/minute
- **Hauteur de projection maximale** : environ 8 à 10 mètres
- **Consommation maximale de combustible** : environ 1,0 min/L
- **Durée maximale de fonctionnement continu** : environ 10 secondes
- **Méthode de contrôle** : télécommande, panneau de commande et DMX512
- **Nombre de canaux DMX** : 15
- **Volume du réservoir d'huile** : 3 L
- **Tension d'utilisation** : CA 220-240 V, 50/60 Hz
- **Type de fusible limiteur de courant** : 15 A/250 V
- **Dimensions du produit** : 50 × 37 × 59 cm
- **Dimensions de l'emballage** : 56 × 42 × 62 cm
- **Poids net du produit** : 23 kg
- **Poids brut du produit** : 25 kg

V. Visualizzazione



- **Pulsante «MENU»**: ogni volta che lo si preme, si passa alla pagina successiva.
- **Pulsante «TIMER»**: quando lo si preme, il valore del parametro selezionato aumenta di 1.
- **Pulsante «VOLUME»**: quando lo si preme, il valore del parametro selezionato diminuisce di 1.

- **Pulsante «STOP»:** quando viene premuto, l'operazione si interrompe immediatamente e lo schermo torna alla pagina principale.
- **Pulsante «VOLUME»:** quando viene premuto nella schermata principale, consente di attivare o disattivare la modalità fumo diretto.
- **In modalità fumo diretto, sullo schermo compare la scritta «Working».**

Nota: (Il dispositivo emetterà fumo per un massimo di 10 secondi e si spegnerà automaticamente dopo 10 secondi)

VI. Descrizione delle schermate

Pagina iniziale: durante il preriscaldamento vengono visualizzati una barra di avanzamento e la scritta «Warming Up». Una volta terminato il preriscaldamento, viene visualizzato «Ready To Fog».

Impostazione del codice indirizzo DMX: indirizzo DMX (1-512)

Selezione degli effetti luminosi: “Inner Flame 0” viene visualizzato come valore attuale dell'effetto luminoso interno e sono disponibili 9 effetti tra cui scegliere:

0	Nessun effetto luminoso
1	Luce rossa
2	Luce verde
3	Luce blu
4	Luce gialla
5	Luce verde + luce blu
6	Luce rossa + luce blu
7	Luce rossa + luce verde + luce blu
8	Cambio di colore in 7 tonalità (sfumatura)
9	Sfumatura di 7 colori

Selezione dell'effetto luminoso: «Outer Flame 0» mostra il valore attuale dell'effetto fiamma esterna. Sono disponibili nove effetti:

0	Nessun effetto luminoso
1	Luce rossa
2	Luce verde
3	Luce blu
4	Luce gialla (rosso + verde)
5	Luce verde + blu
6	Rosso + blu
7	Luce rossa + verde + blu
8	Cambio di colore in 7 colori
9	Sfumatura di 7 colori

VII. Canali DMX

CANALE DMX (15 CANALI)		DESCRIZIONE
1	(0-5) Fumo disattivato	
	(6-255) Fumo attivato	
2	(0-5) Disattivato	
	(6-127) Modalità di cambio colore LED interno	
	(128-255) Modalità di dissolvenza colore LED interno	
3	(6-255) Modalità di cambio colore o modalità di dissolvenza LED interno	
4	(6-255) Stroboscopio LED interno	
5	(6-255) Regolazione dell'intensità del rosso LED interno	
6	(6-255) Regolazione dell'intensità del verde LED interno	
7	(6-255) Regolazione dell'intensità del blu LED interno	
8	(6-255) Regolazione dell'intensità del LED giallo interno	
9	(0-5) Disattivato	
	(6-127) Modalità cambio colore LED esterno	
	(128-255) Modalità dissolvenza LED esterno	
10	(6-255) Regolazione della velocità del cambio colore dei LED esterni o della modalità dissolvenza	
11	(6-255) Stroboscopio LED esterno	

12	(6-255) Regolazione dell'intensità del LED rosso esterno
13	(6-255) Regolazione dell'intensità del LED verde esterno
14	(6-255) Regolazione dell'intensità del LED blu esterno
15	(6-255) Regolazione dell'intensità del LED giallo esterno

VIII. Telecomando

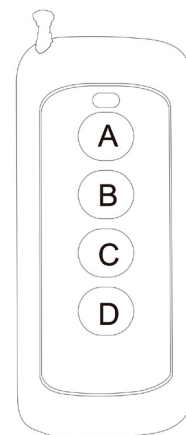
A: Tenere premuto per attivare l'effetto fumo, rilasciare per disattivarlo.

B: Selezionare l'effetto interno: ogni pressione cambia il colore.

Ordine degli effetti: Spento, Rosso, Verde, Blu, Giallo, Blu + Verde, Rosso + Blu, Rosso + Verde + Blu, Alternanza di 7 colori, Sfumatura di 7 colori

C: Seleziona l'effetto esterno: Disattivato, Rosso, Verde, Blu, Giallo, Blu + Verde, Rosso + Blu, Rosso + Verde + Blu, Cambio di 7 colori, Sfumatura di 7 colori

D: Interruttore dell'effetto luminoso: accendi o spegni la luce.



Importato da evolite MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - Francia
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

NL

I. Algemene informatie

Hartelijk dank dat u voor onze FogShot CO2-rookmachine hebt gekozen. Elk apparaat is getest en in perfecte staat verzonden. Controleer of de doos niet beschadigd is. Als dat wel het geval is, controleer dan of het apparaat en alle onderdelen intact zijn. Neem bij schade of ontbrekende onderdelen contact op met de klantenservice van uw dealer voor instructies. Stuur het apparaat niet terug zonder eerst contact op te nemen met de klantenservice.

Uitpakken: Ga bij ontvangst van het apparaat voorzichtig te werk en controleer of er geen transportschade is.

In deze doos zitten drie onderdelen:

1. FogShot CO2: 1
2. Voedingskabel: 1
3. Afstandsbediening: 1

Waarschuwing! Om het risico op elektrische schokken of brand te voorkomen of te verminderen, mag dit apparaat niet worden blootgesteld aan regen of vocht.

Let op! Dit apparaat bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Elke poging tot reparatie maakt de fabrieksgarantie ongeldig. Neem bij reparatiebehoefte contact op met de verkoper waar u het apparaat hebt gekocht.

II. Veiligheidsvoorschriften

Bewaar deze gebruikershandleiding zodat u deze later nog eens kunt raadplegen. Als u het apparaat aan iemand anders verkoopt, zorg er dan voor dat deze persoon deze handleiding ook krijgt.

1. Pak het apparaat uit en controleer het zorgvuldig op eventuele transportschade voordat u het in gebruik neemt.
2. Controleer voordat u het apparaat in gebruik neemt of de spanning en frequentie van de stroomvoorziening overeenkomen met de specificaties van het apparaat.
3. Het is belangrijk om de geel/groene geleider aan de aarde aan te sluiten om elektrische schokken te voorkomen.
4. Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis. Het moet in een droge ruimte worden gebruikt.
5. Het apparaat moet op een voldoende geventileerde plaats worden geïnstalleerd, op minstens 50 cm afstand van aangrenzende oppervlakken. Zorg ervoor dat geen enkele ventilatiespleet wordt geblokkeerd.

6. Schakel de hoofdstroomtoevoer uit voordat u overgaat tot vervanging of onderhoud.
7. Zorg ervoor dat er zich tijdens het gebruik geen brandbaar materiaal in de buurt van het apparaat bevindt, aangezien er brandgevaar bestaat.
8. Gebruik een veiligheidskabel (sling) bij het bevestigen van dit apparaat. Hanteer het apparaat NIET door het alleen bij de kop vast te pakken, maar altijd bij de voet.
9. GEBRUIK het apparaat NIET wanneer de omgevingstemperatuur hoger is dan 40 °C.
10. De oppervlaktetemperatuur van het apparaat kan oplopen tot 85 °C. Raak de behuizing NIET met blote handen aan tijdens het gebruik. Schakel het apparaat uit en laat het ongeveer 15 minuten afkoelen voordat u het aanraakt, opbergt of reinigt.
11. Schakel het apparaat onmiddellijk uit in geval van een ernstige storing. Probeer het niet zelf te repareren, aangezien ondeskundige reparaties schade kunnen veroorzaken. Neem contact op met een erkend servicecentrum en gebruik uitsluitend identieke vervangingsonderdelen.
12. RAAK GEEN ENKELE kabel aan tijdens het gebruik, aangezien hoogspanning een elektrische schok kan veroorzaken.

Waarschuwing :

1. Om het risico op elektrische schokken of brand te voorkomen of te verminderen, mag u het apparaat niet blootstellen aan regen of vocht.
2. Open het apparaat NIET binnen vijf minuten nadat het is uitgeschakeld.
3. De behuizing, de lenzen of het UV-filter moeten worden vervangen als ze zichtbaar beschadigd zijn.

III. Installatie

Gebruik de meegeleverde omega-bevestigingsbeugel en een haak (apart verkrijgbaar) om het apparaat aan een constructie te bevestigen. Zorg ervoor dat het apparaat goed is bevestigd om trillingen en verschuiven te voorkomen, en dat de constructie een gewicht kan dragen dat 10 keer zo zwaar is als het apparaat. Gebruik altijd een geschikte veiligheidskabel (hijsband) die 12 keer het gewicht van het apparaat kan dragen.

Hier volgen enkele tips voor het geval u problemen ondervindt met uw apparaat.

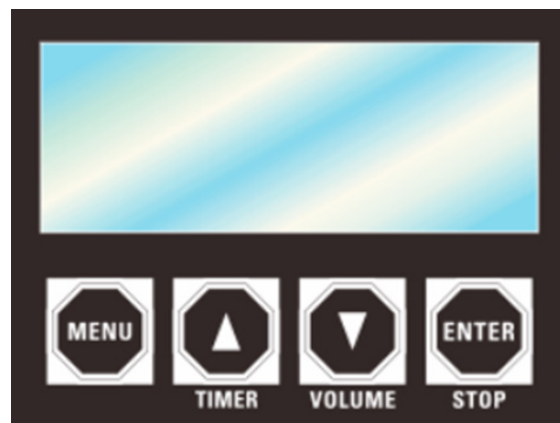
- **Het apparaat werkt helemaal niet.**
 - Controleer het netsnoer en de zekering.
 - Controleer of het stopcontact voldoende stroom levert.
- **Het apparaat reageert niet op DMX-commando's of reageert er verkeerd op.**
 - Controleer uw DMX-kabels
 - Controleer de DMX-adressering
 - Probeer een andere DMX-controller
 - Zorg ervoor dat uw DMX-kabels niet in de buurt van hoogspanningskabels lopen, aangezien deze storing kunnen veroorzaken.

- **Reageert niet op geluid**
 - Controleer de geselecteerde bedrijfsmodus
 - Controleer of er geen DMX-kabel is aangesloten op de DMX-ingang.
 - Tik rechtstreeks op de microfoon om te testen of deze reageert.

IV. Kenmerken

- **CO2-rookmachine** bedieningspaneel en DMX512
- **Totaal vermogen:** 2.500 W
- **Opwarmtijd:** ca. 6 tot 8 minuten
- **Vermogen LED-lampen:** 8 W × 30 stuks
- **Kleur LED's:** RGBY
- **Maximaal rookvolume:** ca. 113.000 kubieke voet/ minuut
- **Maximale projectiehoogte:** ca. 8 tot 10 meter
- **Maximaal brandstofverbruik:** ca. 1,0 min/l
- **Maximale continu-bedrijfstijd:** ca. 10 seconden
- **Bedieningsmethode:** afstandsbediening,
- **Aantal DMX-kanalen:** 15
- **Inhoud olietank:** 3 l
- **Bedrijfsspanning:** 220-240 V AC, 50/60 Hz
- **Type stroombeperkende zekering:** 15 A/250 V
- **Afmetingen van het product:** 50 × 37 × 59 cm
- **Afmetingen van de verpakking:** 56 × 42 × 62 cm
- **Nettogewicht van het product:** 23 kg
- **Brutogewicht van het product:** 25 kg

V. Weergave



- **Knop „MENU“:** bij elke druk gaat u een pagina verder.
- **Knop „TIMER“:** wanneer u hierop drukt, wordt de waarde van de geselecteerde instelling met 1 verhoogd.
- **Knop „VOLUME“:** wanneer u hierop drukt, wordt de waarde van de geselecteerde instelling met 1 verlaagd.

- **Knop ‘STOP’:** wanneer u hierop drukt, stopt de bewerking onmiddellijk en keert het scherm terug naar de hoofdpagina.
- **Knop ‘VOLUME’:** wanneer deze op het hoofdscherm wordt ingedrukt, kunt u de directe rookmodus in- of uitschakelen.
- **In de directe rookmodus wordt ‘Working’ op het scherm weergegeven.**

Opmerking: (Het apparaat verspreidt maximaal 10 seconden lang rook en schakelt na 10 seconden automatisch uit)

VI. Beschrijving van de schermpagina’s

Startpagina: toont een voortgangsbalk en „Warming Up“ tijdens het opwarmen. „Ready To Fog“ wordt weergegeven zodra het opwarmen is voltooid.

Instelling van de DMX-adrescode: DMX-adres (1-512)

Selectie van lichteffecten: ‘Inner Flame 0’ wordt weergegeven als de huidige waarde van het interne lichteffect, en er kunnen 9 effecten worden geselecteerd:

0	Geen lichteffect
1	Rood licht
2	Groen licht
3	Blauw licht
4	Geel licht
5	Groen licht + blauw licht
6	Rood licht + blauw licht
7	Rood licht + groen licht + blauw licht
8	Kleurenwisseling in 7 kleuren (fade)
9	Kleurovergang in 7 kleuren

Selectie van het lichteffect: „Outer Flame 0“ geeft de huidige waarde van het buitenste vlammeffect weer. Er zijn negen effecten beschikbaar:

0	Geen lichteffect
1	Rood licht
2	Groen licht
3	Blauw licht
4	Geel licht (rood + groen)
5	Groen + blauw licht
6	Rood + blauw
7	Rood + groen + blauw licht
8	Kleurenwisseling in 7 kleuren
9	Kleurenverloop in 7 kleuren

VII. DMX-kanalen

DMX-KANAAL (15 CH)	BESCHRIJVING
1	(0-5) Rook uitgeschakeld
	(6-255) Rook ingeschakeld
2	(0-5) Uitgeschakeld
	(6-127) Kleurwisselmodus interne LED
	(128-255) Kleuroverloopmodus interne LED
3	(6-255) Kleurwissel- of overloopmodus interne LED
4	(6-255) Interne LED-stroboscoop
5	(6-255) Instelling van de intensiteit van de interne rode LED
6	(6-255) Instelling van de intensiteit van de interne groene LED
7	(6-255) Instelling van de intensiteit van de interne blauwe LED
8	(6-255) Instelling van de intensiteit van de interne gele LED
9	(0-5) Uit
	(6-127) Kleurwisselmodus externe LED
	(128-255) Fade-modus externe LED
10	(6-255) Instelling van de snelheid van de kleurwisseling van de externe LED's of de fade-modus
11	(6-255) Externe LED-stroboscoop

12	(6-255) Instelling van de helderheid van de externe rode LED
13	(6-255) Instelling van de helderheid van de externe groene LED
14	(6-255) Instelling van de helderheid van de externe blauwe LED
15	(6-255) Instelling van de helderheid van de externe gele LED

VIII. Afstandsbediening

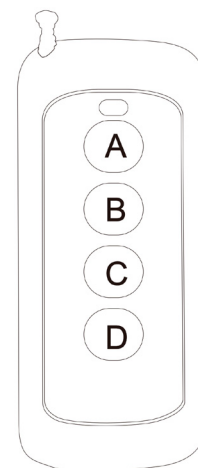
A: Houd ingedrukt om de rook te activeren, laat los om deze te stoppen.

B: Selecteer het interne effect: bij elke druk op de knop verandert de kleur.

Volgorde van de effecten: Uit, Rood, Groen, Blauw, Geel, Blauw + Groen, Rood + Blauw, Rood + Groen + Blauw, Wisseling van 7 kleuren, Verloop van 7 kleuren

C: Selecteer het buiteneffect: Uit, Rood, Groen, Blauw, Geel, Blauw + Groen, Rood + Blauw, Rood + Groen + Blauw, Wisseling van 7 kleuren, Verloop van 7 kleuren

D: Schakelaar voor lichteffect: schakel het licht in of uit.



Geïmporteerd door evolite MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - Frankrijk
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62

evolite

FOG SHOT CO2



Imported by / Importé par evolite - MSC Distribution
9 rue Camille Flammarion 91630 Avrainville - FRANCE
serviceclient@msc-distribution.com Tel : +33 1 69 34 80 62